

## **Biskopsmötet i Villmanstrand 9-10.9.2014**

### **Biskoparna tog ställning till situationen i Mellanöstern: ”Biskoparna fördömer att religion används för att uppvigla till våld”**

Biskoparna i evangelisk-lutherska kyrkan i Finland tog på onsdag 10.9.2014 ställning till situationen i Mellanöstern – Syrien, Irak, Palestina och Israel. I ställningstagandet betonar biskoparna de kristnas ansvar för alla människor och vikten av att både internationella och lokala aktörer garanterar en jämlik rätt till hjälp i konfliktområdena.

Biskoparna fördömer kraftfullt användandet av religiösa argument för att motivera våld och förtryck av andra människor. De konstaterar att det internationella samfundet måste reagera snabbt då folkgrupper utsätts för omänskligt och rått våld. För att nå en bestående fred behövs ett långsiktigt arbete för ett medborgarsamhälle där man respekterar olikheter och mänskliga rättigheter. Det når man bara genom att satsa på utveckling av utbildning och ekonomisk jämlikhet.

I sitt ställningstagande uppmanar biskoparna alla att fundera på sitt eget förhållningssätt till olikheter. De utmanar sig själva och andra kyrkoledare till dialog där man tar ställning för fred och fördömer religioners användning av våld mot och förtryck av andra människor.

Församlingarna och enskilda kristna uppmanas till bön för fred, fredsbevarare och våldsoffer, men också bön för dem som utövar våld så att deras inställning ändrar.

Biskoparna uppmanar vårt lands ledning att tillsammans med de övriga medlemsländerna i EU att allt tydligare försvara religionsfrihet och religiösa minoriteters rättigheter överallt i världen. Om inte det internationella samfundet reagerar med bestämdhet hotas såväl kristna som andra religiösa minoriteters möjlighet att bo kvar i Mellanöstern, säger biskoparna.

I ställningstagandet lyfter biskoparna också fram dem som söker skydd och möjlighet till ett bättre liv i vårt land och vädjar för respekt och medkänsla med dessa. ”Genom att ge invandrare möjlighet till utbildning och arbete hjälper vi dem att tro på framtiden. På det sättet förhindrar vi att unga invandrare marginaliseras och vi minskar risken för att extremrörelser lockar in dem på våldets väg.”

---

### **Biskoparnas ställningstagande i sin helhet på finska:**

Viime aikoina kiihtynyt väkivalta Lähi-idässä – Syyriassa, Irakissa, Palestiinassa ja Israelissa – kylvää ympärilleen tuhoa, vihaa, kärsimystä ja pelkoa, jolle emme näe loppua. Ihmisten hätä koskettaa meitä syvästi ja vaatii meitä etsimään keinoja kärsivien auttamiseksi. Emme saa vaieta vääryyksien ja hädän edessä.

Me uskomme rauhan tekemiseen. Sovinto on todellinen ja tavoiteltava vaihtoehto sodan ja kaaoksenkin keskellä. Tuomitsemme kaikenlaisen väkivallan käyttämisen sekä ihmisten alistamisen niin fyysisin, henkisin kuin rakenteellisinkin keinoin.

Emme hyväksy ihmisten häätämistä kodeistaan, heidän pakottamistaan sodankäyntiin tai heidän käyttämistään ihmiskilpinä.

Kansainvälisen yhteisön on reagoitava nopeasti, kun ihmisryhmät joutuvat epäinhimillisen ja raajan väkivallan kohteeksi. Kestävään rauhaan tarvitaan kuitenkin pitkäjänteistä työtä erilaisuutta arvostavan ja ihmisoikeuksia kunnioittavan kansalaisyhteiskunnan mahdollistamiseksi.

Tähän päästään vain suuntaamalla varoja koulutuksen ja taloudellisen tasavertaisuuden kehittämiseen.

Kutsumme jokaista arvioimaan omaa vakaumustaan ja hyväksymään erilaisuutta ympärillään. Uskomme, että aidon vuoropuhelun avulla voidaan rakentaa yhteistä tulevaisuutta ja puolustaa kaikkien ihmisten inhimillisyyttä ja tasavertaisuutta.

Haastamme itsemme ja muut uskonnolliset johtajat sekä paikallisella että kansainvälisellä tasolla vuoropuheluun, jossa yhdessä otetaan kantaa rauhan puolesta ja selkeästi tuomitaan uskontojen käyttäminen väkivallan lietsomiseen ja toisten ihmisten alistamiseen.

Kehotamme seurakuntia ja yksittäisiä kristittyjä rukoilemaan rauhan, rauhantekijöiden ja väkivallan uhrien puolesta. Rukoilkaamme myös väkivallan käyttäjien ja heidän mielenmuutoksensa puolesta.

Tuemme kaikkia niitä tahoja ja toimijoita, jotka pyrkivät edistämään oikeudenmukaisuutta ja sovintoa maissa, joita sodat raatelevat. Rohkaisemme kansaamme, sen päättäjiä sekä kirkkomme jäseniä tukemaan työtä kestävän rauhan puolesta.

Kehotamme maamme johtoa yhdessä EU:n muitten jäsenmaiden kanssa entistä selkeämmin puolustamaan uskonnonvapautta ja uskonnollisten vähemmistöjen oikeuksia eri puolilla maailmaa. Ellei kansainvälinen yhteisö reagoi päättäväisesti, on sekä kristittyjen että muiden uskonnollisten vähemmistöjen mahdollisuus jäädä asumaan Lähi-idän alueelle vakavasti uhattuna.

Pyydämme kunnioitusta ja myötätuntoa niitä kohtaan, jotka etsivät maastamme turvaa ja mahdollisuutta parempaan elämään. Antamalla maahanmuuttajille mahdollisuuden koulutukseen ja työntekoon autamme heitä uskomaan tulevaisuuteen. Tällä tavalla estämme nuorten maahanmuuttajien syrjäytymistä ja katkeroitumista, ja vähennämme riskiä, että ääriliikkeet onnistuvat houkuttelemaan heidät väkivallan tielle.

Kristittyinä meidän tulee auttaa kaikkia ihmisiä. Siksi on sekä teologisesti että eettisesti tärkeätä, että länsimaista lähetettävää apua Syyrian ja Irakin sodista kärsiville ei suunnata pelkästään kristittyjen auttamiseksi.

Meidän erityinen vastuumme on kuitenkin seurata ja varmistaa, että sekä kansainväliset että paikalliset toimijat toteuttavat myös heidän tasavertaista oikeuttaan apuun. Kehotamme Kirkon Ulkomaanapua ja kirkon lähetysjärjestöjä huolehtimaan siitä, että seurakunnat ja yksittäiset ihmiset voivat konkreettisesti tukea sodasta kärsiviä ihmisiä Lähi-idässä.

Suomen evankelis-luterilaisen kirkon piispat